

## **MODE D'EMPLOI**

### **APPAREILS SUR MESURE**

#### **UTILISATION PRÉVUE**

Les orthèses DAFO (Dynamic Ankle Foot Orthoses) offrent un système de support externe pour aligner le pied, la cheville et la jambe à une position optimale afin de permettre à des patients souffrant de nombreuses conditions médicales d'effectuer des activités quotidiennes normales. Ces conditions médicales incluent :

- Problèmes neurologiques ou neuromusculaires
- Retard du développement
- Infirmité motrice cérébrale
- Spina-bifida
- Syndrome de down
- Dystrophie musculaire
- Post polio
- Lésions au niveau de la tête et de la moelle épinière
- Accident cérébrovasculaire

#### **ÉLÉMENTS À SURVEILLER**

Après une période initiale de port intermittent de 2 ou 3 semaines, les patients s'adaptent rapidement au port de l'appareil à plein temps. Toute plainte pour inconfort, surtout si le patient portait l'appareil confortablement depuis quelque temps, peut indiquer que l'appareil doit être réajusté ou, chez l'enfant, que celui-ci est devenu trop petit. L'apparition de rougeurs, en particulier sous la sangle de cheville, est courante en raison de la quantité de tonus musculaire contrôlée par l'appareil. Toute rougeur ou tout signe d'irritation ne s'estompant pas dans les 20 minutes suivant le retrait de l'appareil peut signaler l'existence d'un problème de réglage nécessitant d'y remédier. Informez votre médecin le cas échéant.

#### **ENTRETIEN**

Les orthèses DAFO Cascade sont fabriquées à partir de différents plastiques, en fonction du style d'appareil choisi. Elles sont minces, souples et durables dans des conditions de port normales. Les orthèses DAFO doivent être portées sur des chaussettes appropriées (mélange synthétique-coton d'épaisseur moyenne recommandé) et avec des chaussures. Des éraflures ou des rayures profondes, en particulier sur le dessous, peuvent provoquer des fractures de tension dans le plastique. Si le patient ne porte pas de chaussures par-dessus l'appareil, sauf pendant les sessions de traitement, la garantie est nulle.

Les orthèses DAFO doivent être inspectées régulièrement pour détecter tout signe d'usure, de fissures et de bords dentelés. Au bout de 6 à 12 mois d'utilisation, nous vous conseillons de faire évaluer l'appareil par le médecin praticien pour vérifier l'ajustement et le port.

Nettoyez les orthèses DAFO avec une éponge ou une brosse douce, du savon doux et de l'eau tiède. Séchez avec une serviette, puis laissez bien sécher à l'air libre pendant quelques heures. Ne séchez pas en utilisant une source de chaleur.

Il est recommandé de conserver l'appareil hors de conditions de températures extrêmes. À basses températures, les orthèses DAFO peuvent devenir cassantes et plus sensibles aux fractures de tension. Évitez d'ouvrir brusquement l'appareil en forçant lorsqu'il fait très froid.

Un coussinet « cou-de-pied » moulé est fourni avec la prothèse DAFO. Celui-ci se porte sous les bords supérieur/frontal de l'appareil dans la zone de transition entre le pied et la jambe. Ce coussinet est important car il protège contre le pincement et maintient le pied bien calé dans l'appareil. Le volume de l'orthèse DAFO prévoit la présence de ce coussinet en place.

Toutes les sangles ont un rôle spécifique. Pour de meilleurs résultats, ajustez bien chaque sangle.

## TROUVER DES CHAUSSURES

En général, une chaussure plus large au niveau des orteils, d'une ou deux tailles de plus que la normale, conviendra le mieux à une orthèse. Il est recommandé de trouver la chaussure la plus courte qui puisse recevoir l'appareil. Cela minimisera la tendance du porteur à buter contre les orteils. Un matériau de chaussure plus souple s'agrandira plus pour s'adapter à la largeur supplémentaire requise. Nous vous conseillons de retirer la semelle rembourrée de la chaussure après l'achat pour prévoir une augmentation supplémentaire du volume. Il faut exercer une pression assez forte pour positionner l'appareil dans l'extrémité de la chaussure.

Les sites Web suivants présentent des informations sur les chaussures spécifiquement conçues pour être utilisées avec des orthèses de soutien de la cheville et du pied : [keepingpace.com](http://keepingpace.com), [hatchbacksfootwear.com](http://hatchbacksfootwear.com), [markellshoe.com](http://markellshoe.com).

## GARANTIE

Nos orthèses DAFO sont garanties pour l'ajustement, les matériaux et la fabrication pendant quatre-vingt-dix (90) jours à partir du quatorzième (14<sup>e</sup>) jour suivant la date d'expédition. Au cours de cette période, nous ajusterons, réparerons ou remplacerons l'appareil en cas de problème. La garantie de quatre-vingt-dix (90) jours offre une période suffisamment longue pour résoudre tout problème d'ajustement ou autre de l'appareil. Nous vous conseillons de fixer votre consultation d'ajustement au cours des deux premières semaines suivant réception de l'appareil.

Tout abus ou port excessif rend la garantie nulle. Cela inclut le non-port de chaussures par-dessus l'appareil au cours de l'ambulation (sauf durant les sessions de traitement) et/ou la destruction provoquée par des sources extérieures telles que la chaleur, le froid, les impacts ou l'abrasion excessive au-delà du niveau d'usure normale.

### Porteur d'orthèse DAFO/Parent ou Tuteur de porteur d'orthèse DAFO :

Faites part de tous vos soucis et questions concernant l'ajustement et/ou la fabrication de l'appareil à votre **médecin praticien**. Le médecin évaluera l'appareil pour déterminer si une simple procédure de réglage résoudra un problème existant, ou si une mesure corrective plus importante est requise.

### Professionnel de santé DAFO :

S'il existe un problème nécessitant un ajustement, une réparation ou un remplacement de l'appareil orthopédique pendant la période de garantie, veuillez contacter le revendeur auprès duquel vous vous êtes procuré le produit avant toute action. Si le produit a été acheté auprès d'un distributeur, veuillez le contacter. Après avoir collecté les informations spécifiques sur le(s) problème(s) rencontré(s), il vous aidera à déterminer la ligne de conduite la plus efficace pour remédier au problème et vous indiquera les mesures à prendre. Si vous avez acheté le produit directement via Cascade Dafo, contactez notre équipe du support client au numéro de téléphone +1 800 848 7332 (numéro international : +00 1 360 543 9306) ou par e-mail à l'adresse [customersupport@dafocom](mailto:customersupport@dafocom).

### Explication des symboles

Symbole	Explication
	Fabricant
	Représentant européen agréé
<b>SN</b>	Numéro de série
	Avertissement, Consulter documents d'accompagnement
	Dispositif médical

**APPAREIL SUR MESURE**

**Rx UNIQUEMENT**

	<b>Cascade Dafo, Inc.</b> 1360 Sunset Avenue Ferndale WA 98248-8913 United States of America Tel: +00 (1) 360 543 9306 Fax: +00 (1) 360 384 4558		<b>Freyr Life Sciences GmbH</b> Marie-Curie-Straße 8, D-79539 Lörrach, Allemagne	<b>APPAREIL SUR MESURE</b> <b>Rx UNIQUEMENT</b>	
--	---	--	---	--	--